

Apare de trei ori în săptămână: miercuri-a
sâmbătă și duminică; în săptămânile cu
sărbători însă numai de două ori.

Prețurile pentru monarchia:
pe unu anu . . . 10 fl. — cr. v. a;
diuimetate de anu 5 „ „ „ „ „
unu patrariu . . . 2 „ 50 „ „ „ „
Pentru Romania și străinătate:
pe anu 30 franci;
diuimetate de anu . . . 15 „

ALBINA

Prenumeratiunile se facu la și prin dădă
correspondenții ai noștri, la toate postele, și
de a dreptului la Redacțiunea, *Stationsgasse*
Nr. 1, unde sunt a se adresa toate ordine
privitecu foii. Cele nefrancate nu se pri-
mescu, cele anonime nu se publica.

Pentru anuție și alte comunicațiuni de
caracteru privat, se respunde căle 6 cr. de
lunia; repetirile se facu cu pretiu scădăutu.
Tassa orarăle de 30 cr. v. a. pentru
odată, se anticipa.

Invitare de prenumeratiune

la

„ALBINA”

pe patrariulu deja inceputu, alu
IV-lea alu anulu curente, cu pretiurile
și in condițiunile cunoscute. —

In faci'a nopții și furtunei!

Vai, grele timpuri am ajunsu — noi
Romanii — astadi, și ele — potemu dice,
cu totu minutulu ce trece, totu se mai
ingreuiaza!

Greutatea cea mai mare am spusu
și splicatu de atâtea ori că vine, căci
nu avemu amicu juru in prejuru de noi,
er amicii noștri naturali, Francia și Ita-
lia, tocmai acuma nu sunt in stare d'a se
interesă de noi, prin intrepnerea loru
pentru noi, ba nici măcar prin impartă-
sirea noastră de svaturile loru practice, și
de ajutorie finantiali!

Stămu totalminte parasiți, precandu
cea mai infricosiata furtuna, celu mai
cumplicitu resbelu se prepara — asiă! di-
cendu peste capu nostru, și
resbelu grele consecintie, ori cum ar
reesi elu, noi nu se pôte ca să scapămu,
sè nu fimu aprôpe atinsi, și inca chiar in
condițiunile de viétia ale noastre.

Și in acestu stadiu periculosu, sub
acestu ceru innoratu, turburatu și in-
carcatu de viforu, avemu ôre, măcar aici,
in sinulu nostru, deca nu susu pre firma-
mentu, o stéua conducetoria, unu lucé-
feru securu, constante și consecinte lu-
minatoriu, spre care să ni indreptămu
ochii cu toti, care să ne orienteze, dupa
care să potemu porni, de care să ne po-
temu tiené — între tôte imprejurările?

Séu — acésta întrebare, voi „Romani
din patru unghiuri,” cari ati mai pastratu
anima și consciintia romana, și cari —
pentru romanismu — totu mai stati „ca
bradii 'n munte,” precum v'a constatastu
și caracterisatu marele bardu national
acù 28 de ani, voi să n'o sentiti, să n'o
afliati oportuna și dejă de cea mai mare
urgintia?!

Dar nu, dar nu! Epistolele prima-
tilor vostri cătra noi, ni dovedescu că
— de și atătu de indepartati și despar-
titi aflandu-ve de cătra noi, sentiti in toc-
mai ca și noi; și sunteti preocupati de tôte
neliniscirile, temerile și ingrigirile noastre.

Amara este astadi panaea barbatulu
national, ce vrè să fie și si sente chiamarea
d'a fi — barbatu de statu și politicu con-
ducetoriu.

Seiti, en aduceți-ve a minte, nainte
de 8, 9, 10 și 15 ani, pre candu se credea

că n'ar fi d'alt'a vorb'a in lupt'a nationale,
decătu d'a impartii colacii și că — cine să
apuce și imbuce pre celu mai mare, căti
conducetori nationali, cu ce mandru
versu, cu ce mari pretensiuni și promi-
siuni avea acésta sermana natiune ro-
mana!

Ei bine: unde sunt aceia? Căci,
precătu noi ni aducemu a minte, numai
trei dintre ei au moritu, și inca cei trei
tocmai timbrati și legati de susu, de la
potere. Ei bine, dar turm'a celoralti, a
ceioru liberi și nedependenti, ce s'a fa-
cutu?!

A devenitu acra și amara panaea
politiciloru nationali; deci barbatii noștri,
cari — nu s'au crescutu și truditul
atât'a carte, prin atâta străinătate, pen-
tru ca să se nutrească la betranetiele loru
cu pane acra și amara, d'ora unii și mai
strepedindu-și dinții, și mai stricandu-și
stomachulu, de buna sēma că, pe teme-
iulu lauriloru eluptati prin vorbe mari, și
voru fi cautatu al afatu vr'una adepos-
tore mai bună, și alta pane mai
dulce.

E bine asiă. Totu omulu să stee la
loculu ce-i convine dupa calificatiunea și
valôrea sa adeverata. Reu a fost, candu
multi se imbuldian in frunte, acolo unde
nu li eră loculu, și unde produceau nu-
mai confusiune, amagire și retacire, ale
căruru triste urmări și adi le mai gus-
tămu!

Barbatulu de statu, și — nota bene,
celu national neofcialu inca mai multu
de căti altii, trebuie să fie studiatu și es-
perimentatu fôrte multu și seriosu, și prin
urmare trebuie să conôsca cătu mai bine
lucrurile și imprejurările, și cu tôte sé
nu fie numai unu invetiatu formale, ci și
omu alu faptelor. Elu trebuie să conôsca
bine trecutul, pentru d'a scii apretini bine
presentele; elu trebuie să fie pipaitu bine
pulsulu presentelui, pentru d'a prevedé
starea morbului séu a sanetătii venito-
riului.

Astfelu cetirămu mai dilele trecute
in fruntea unei bune foi din Viena
(„N. W. Tbl.” nr. 312); er inca mai as-
ta véra cetiserămu și ni-am notatu bine,
in alta foia mare din Viena, („N. Fr. Pr.”)
nu ca originale, cica reproductione dupa
cei mai probati scriitori politici critici,
cumca: „Barbatulu politicu și barbatulu
conducetoriu de statu, trebuie să tienă
contu de faptele positive; lui nu-i pôte
fi iertatu, a lasă din combinatiunile sale
elementele essistenti.”

Tôte acestea esprimu greutatea chia-
mării, chiar pentru timpuri normali, dar

inca in cele straordenari și critice ca
astadi, despre tóta lumea politica tiene,
că sunt dintre cele mai incurcate, ce au
fost vr'o data!

Apoi — tocmai asiă și atătu de
grea este chiamarea și positiunea adeve-
ratulu și credintiosulu diaristu; ba inca
acést'a de comunu este și mai grea, pre-
cătu adeca responsabilitatea lui faciă cu
legea statulu mereu lu-tiene de chica,
controlandu-i, amenintandu-i și impede-
candu-i vocea și activitatea.

De acia se pôte splică, că astadi, la
16 ani dupa 1861, și la 8—9 ani dupa
1867/8, multu mai pucini de ai noștri se
aplica la diaristica ca atunci. Ori cum
insa, atâta nu se pôte negă, că și la noi
casi in cea lalta lume, diaristulu bunu se
facu acelesi pretensiuni, ca și cătra barba-
tulu politicu bunu, ma inca li se cere o
critica și o prevedere și mai agera și
essacta. —

Atinserămu și deslucramu acestea, pre-
cătu ni ierta imprejurările, pentru că tie-
nemu ardienda necesitatea d'a ni caută,
și ni dă și unu lucéferu séu pre
lucéferulu conducetoriu in noptea grea și
pericolosa, carea atătu de infricosiata ne
amenintia, și pentru că detorinti'a noastră
e, a avisă la caracteristicile și respective
criteriele adeveratulu conducetoriu și la
sferele, unde pôte să se gasiescă atare,
deca cumva se afla unde-va, și — gene-
ratiunea are sentiulu, priceperea, ener-
gi'a dorului de viétia nationale.

De ar dá Ddiu bunulu, ca se ne
intielegemu și orientămu cătu mai eu-
rendu și securu, ca să nu ne afle turm'a
și noptea rea și négra fora centru și di-
rectiune! —

Budapesta, in 3/15 nov. 1876.

Dile mai alarmate și iritate ca cele trei
patru din urma, abiă se mai potu intipă.

Acusi se sună, și inca din Londra și
Viena, locurile cele mai pessimiste, că — tôte
poterile ar fi primitu cu tóta bunavointia pro-
punerile Anghei pentru o conferintia și pen-
tru programu ei in caus'a orientale; acusi
eră și se cobă, că — inca numai Russia și
Italia ar fi acceptatu, și și acestea numai in
principu, ca lealte insa u'ai fi datu nici unu
respunsu, și anume din partea Prusso-Germa-
niei ma că nici nu ar fi a se acceptă atare,
fiindu unele poteri mari un capulu loculu in
contra chiar tueti de conferintia!

Și pre candu bietele gazete și popora se
tortrău asfedu prin cele mai contradicetó-
rie faimé, și pre candu din Londra și din
Constantinopol é. se supăia cu voce stento-
rica, cumca din d'Andráșy și cu agentii sei
in ascusu din respectu turca, ca d'ac
conferintia să nu se alega neb'ca, și ca poterile
mari să care la rondulu séu să respingă pre-
tensiunile Russiei, atunci — oca telegrafulu

din Londra ni aduce grandios's scire, precum ea joi'a trecuta in 9 nov. *Beaconsfield-Disraeli*, la baichetulu lordmayorului din Londra printr' unu toastu solenu ar fi aruncatu formalmente Russului manusi'a!

Numitulu capu alu guvernului anglesu adeca, espunendu in acelu toastu — de la inceputulu ei miscarea si lupt'a din Oriente, esPLICANDU totu de la inceputu tinent'a si resp. pasirea guvernului anglu facia de ea, dupa-ce ajunsa la armistetiulu de astadi si la propunerile acestuiasiu guvernii, cu autonomi'a si cu reformele si garantiile, in fine de atatea ori repeti pazirea rigurosa a tractatelor, si apoi nedependenti'a si integritatea teritoriale a Turciei, incatu — combinandu tote acestea intre sine, din tota intrevinerea, tote propunerile de reforme si de autonomia, nu se mai alese de catu vorbele gole, catra cari Marele Ministru mai adause ca — *de si politic'a Angliei este pacea, totusi nu essiste tierra, carea astatu de bina se fie pregatita la resbelu, precum este Anglia.* „Resursele ei sunt nemarginite;“ si deca ea va intru in resbelu, mai nainte nu se va opri, pona nu va fi satisfacutu dreptatii!“

Va se dica, lordu *Beaconsfield*, in Turcia tiene amenintista dreptatea; dreptatea o tiene cuprinsa in tractate, in nedependenti'a si integritatea stepanirei turcesci; acea amenintiare o afla in cererea Russiei d'a da tiere-loru slave rescolate autonomia, er pentru realia introducere a acestei reforme, d'a admite ocupatiunea aceluor tiere prin ostiri russesci seu macar austro-unguresci ori italianesci; deci pentru casulu deca Russia ar insiste preteniunii sale, de autonomia si reforme reali, si nu s'ar multumi cu mintiuni englesesci-turcesci si austro-unguresci, scrise si tiparite negru pre albu cu gramada, cum fusera si se adeverira tote cele de la 1830 incoaci, de voia de nevoia, acordate de Sultani si de malta loru Porta otomana, — pentru acestu casu primu ministru lu Angliei amenintia cu

amenintiare a Marel-Britania!

Acesta declarare si amenintiare, in data ce ea ajunse la conosciinti'a domniloru nostri, ii scose formalmente din fire, si furi'a loru in contra Muscalului nu mai conosciu margine!

„Bravo, Bravo!“ strigara ei toti cu esaltatiune; „acuma nu mai suntemu senguri, isolati; avemu unu aliatu securu, cu resurse necesauribili.“ „Fugi de naintea nostra ticalosule, blastamatule de Muscalu! Trageti cod'a intre picioare si disparti din Oriente, ca de nu, te prepadimu, se nu mai remane urma de tine, blamatule si blastematule!“

Eca asiá, in acestu stilu, cu acesta maniera curgu provocările si insultele asupr'a Muscalului. Si asiá nu ne-am mira de feliu, deca chiar verbalmente s'ar adeveri, cele ce ni se depesira mai alalta-feri din Viena, cumca dlu c. *Andrássy* ar fi cerendu pentru conferinti'a poteriloru o progama pe bazea deplinei integritati si suveranitati a Turciei si cu eschiderea de veri ce autonomia politica a provinciiloru.

De asemenea nu ne surprinde nici o alta depesia din Londra, care ni spune, cumca *Musuru-pasi'a*, ambasadorulu Porte, ar fi pretinsu de la *Derby*, retragerea proiectului de conferinti'a si formularea conditiuniloru de pace — simplu catra Porta!

Toto ni se imparu nu numai posibil, ci chiar naturali de la acesti omeni nenaturali, omeni essaltati si turbati.

Dar — o patira!

Joi ser'a s'a espeptoratu in Londra intre pahare jidanulu *Beaconsfield-Disraeli*, ce sta la fruntea acelu regimu jidanu, si la amenintariile lui inte a dou'a di, vineri, eca ce echo resonu din Moscua!

Trecendu Imperatulu *Alessandru alu II-lea* tocmai prin acea urbe, la intepinarea si salutarea ce i-o fece o deputatiune grandiosa a boieriloru si a cetatieniloru, MSa

russa, simbolulu paciiei amicieii intre popore, profitu de acesta solenu a ocaziune pentru de a se rose asupr'a stadiulu costiuinei orientali, intre altu astfeliu.

„Veste conosciutu, ca Turcia a cesu cererile mele, ca armistetiulu se se lege numai a astatu, pentru ca se se puna capetu macedonoru fora nici unu scopu in Serbia si Montenegro. Montenegriii in acesta lupta ne-egale, s'au doveditu eroi, ca totu de un'a. Dorere, despre Serbiani nu se pote dice totu acest'a, macar ca voluntarii nostri au luptatu in sirurile loru, dintre cari multi si-au versatu sangele pentru caus'a slavismului.“

„Asi dori pon' la estremu a crutiá sangele muscalu. Acest'a este caus'a ca m'am trudit si me voi mai trudi, a imbunetati pusetiunea tuturoru crestiniloru din Oriente pre cale pacifica.“

„In cele mai d'apropo dile este se se incepa conferinti'e intre reprezentantii a coloru siesse poteri mari, pentru statoiria conditiuniloru de pace.“

„Cea mai scumpa dorintia a mea este, ca se ajungemu la o co'ntielegere. Dar deca n'am ajunge, si eu voi vedé ca nu cascigamu astfeliu de garantie, cari se realizeze ceea-ce dupa dreptu potemu se pretindemu de la Porta, am firm'a intentiune, a lucrá nedepente, si sum convinsu ca in acestu casu Russia intréga va respunde la apelulu meu, candu voiu afla acest'a de lipsa, si onorea Imperiului va pretinde-o... Ddiu se ni ajute a ni implini sant'a misiune?“ —

intipui, ce spartura cumplita trebui se face acesta bomba muscala in capatin'a bietiloru turcofilu ai nostri! o data toti incepura a chiona ca — Muscalulu amenintia cu resbelu; ca amenintia a strica pacea Europei; ca — de ce dara se se mai tiena conferinti'e, deca din capulu loculu se anuncia, ca va procede la resbelu, de nu i se voru acordá preteniunile! Dar in fine ca aliantia celoru trei Imperatii va se dica — nu mai essiste?! etc. etc.

Vedeti, cum acuma piticii nostri d'o data sentiescu, ce absurdu si perfidu este, a influentiá prin amenintari decisiunile conferintiiei diplomatiloru! Dar ore lord-jidanulu din Londra potea se aiba altu scopu, decatu — a indemná si incuragiá pre Turcu, ca se se opuna preteniuniloru muscale, se nu conceda autonomia si drepturi popóreloru crestine; er pre Austro-Ungaria, mai a nume pre magiarii nostri de la potere, a-ii impintená ca — se se rescocoresca bine contra Muscalului, se sdronconesca din priteni, ca — dora ii voru infricosiá, si deca nu, ca se li derive celu pucinu urele si atacurile — din capulu pilariulu de Anglu, asupr'a bietulu capu alu seu!

Domnii magiari, resp. foile loru se mandrescu cu aceea, ca Ministeriulu din Londra tocmai aceste dile ar fi insarcinatu pre ambasadorulu seu din Viena, ca — in faci'a posomoritei constelatiuni de astadi, se mérga pasu cu Austro-Ungaria caei firmitatea tientei acesteia, impare cea mai buna garantia pentru pace!

De cumva Ministeriulu Angliei sub cuvintulu de „firmitate“ va intielege „friculi-tia“ ce cuprinsa pre domni la echoulu din Moscua, apoi intr' adeveru ca aceea pote se fie o garantia a pacei. Noi inca tare ne tememu, nu cumva dlu c. *Andrássy* precum pona acuma fu pacalitu si portatu de nasu prin *Bismark* si *Gorciakoff*, de aci incolia, se scóta din spudia castaniele pentru *Derby* si *Dis-*

raeli! Si mai la urma noi betele popóre Austro-Ungaria se sórbemu zam'a pentru catele domniloru. —

Cas'a reprezentativa a Dietei

in siedinti'a de astadi, mercuri, deaba si votu o lege noua, ce are de scopu a face posibilu *passivitatea alegeriloru si aletu* pentru Dieta.

Meritulu d'a fi provocatu acesta lege este alu *Romaniloru*.

Noi cu mandria notamu acesta la acelu locu pentru istori'a nostra nationale, deca succede a ni eluptá dreptulu de atare. Anu domnii *Dr. Hodossiu* si *Assente Severulu* si deputatii cari prin renitenti'a loru d'apresenta macar mandatele de alegere, ce din cerculu Bradului, cest'a din alu Oras constrinsara pre domnii stepanitori ai noicari omnipotenti cum sunt, nu potu suferi pasivitate nationale nomagiara sub Imperiiloru, — a se ingrigi de o lege speciale in ca atarei pasivitati.

Legea votata astadi dispune, ca in ca de nepresentare a unni mandatu, alesulu se provocatu prin presiedivtele casei la prestare in terminu de 14 dile, asupr'a carei convocari deca alesulu deputatu n'ar corespund camera dechiaru mandatu de nullificatu pre renitente de lipsitu de dreptulu d'a se poté fi alesu in periodulu de trei ani.

Fiindu ca acesta lege, domnii stepanitori nostri insisi au motivat'o cu casulu *Assente Severu* si espresamenate au indretat'o contra acestui'a in prim'a aplicare, nu ne credemu deplinu indreptatiti a o numi „legeu *Assente-severiana*.“

Afara de acestu actu istoricu s'a mai interplantu in siedinti'a de astadi o interpelatiune din partea dlui *Helfy*, pentru cuvintu Imperatulu Russiei, rostite vineri trecutu Moscua. Dlu *Helfy* ar dori se scé, deca acelu cuvinte sunt genuine si ca — ministeriulu ce dice la ele? — Minunatu!!! Demu Marit'a Dieta ungeresca. Si acuma se-lu vedemu pre dlu *Tizza* ca cum o se se sverca lesca cu rabulsticia sa. —

Viena, in 1/13 nov. —

„Oesterreich-Ungarn hat das berrigende Bewusstsein, bis zum letzten Augenblicke Treue geübt zu haben.“ Astfeliu eschiam „P Lloyd“ organulu oficiosu personale a dlui *Andrássy*, in nrulu seu de adi deminatu candu ia notitia despre acea, ca prin espeptoratiunile de la 10 nov. ale Imperatulu *Alessandru* in Moscua aliantia celoru trei Imperatii s'a spartu si a inetatu.“

Da, numai catu — lucrulu totu un estu fora totu nodulu si carligulu. Adeveratu ca diplomati'a nostra a fost ingagiata la aliantia celoru trei Imperatii adeveratu ca acelu aliantia trebuiá se lucre cu strictetia si onore in armonia si uniformitate: dar ore mai essist astadi cineva in Europa, care se nu scé cum foile nostre — pona si cele semioficiali au totu spusu si aretatu de o suta de ori ca — diplomati'a nostra si in Belgradu, si in Constantinopole, si si mai multu in Londra tocmai de feliu n'a mersu mana'n mana cu cea a celoralalti duoi aliati! Tare ne tememu ca aci dlu c. *Andrássy* pe sub mana va fi fost indemnata, directu seu indirectu — de vicle nulu *Bismark*, carele — pare-ni-se abia as teptá se ne veia inacerati cu *Russulu*, pentru ca, se ne ajute a ne infunda si mai multu pe calea perirei!! Ori cum, noi asiá tiamem ca, se nu se laude dl. nostri de intieleptiunici de credintia, caei ambele ni sunt reblamate naintea lunei. Mai bine — in faci infricosiatulu periclu ce ne amenintia, se retragemu si se cercamu a ne impacá si concorda in intru! . . .

Budapesta, în 3/15 nov. 1876.

Dia' a unghureasca, de carea — sit venia verbo, mai că uitasemu că mai assiste, samtat'a trecuta, în 11. nov. n. si-a redeschis uşile. Că nu ni-a barutu acést'a la ochi, este vin'a noastră. Nici celalaltu publicu, cu multu mai pucina cauza de pessimismu facia ea, inca. nu se pré intereseza de ea. Dar — se se mai intereseze aceia de ea, cari de 10 ani n'au gustatu dupa activitatea ei de câtuş de sarcine si grele desilusionări, deca sute de membri ai ei, de domnii deputati adeca, ce sta pe tiéra sute de mii de florini la anu, nu se vrèu să scie de ea, ci — numai de diurne de bani pentru locuintia, pré cari fara priintia la calamitatea noastră finantiară, pré pucurosu ii-ar trage si indoiti si intreiti!

Astfelu este patriotismulu liberale constitutionalu magiaru. —

Destulu că sesiunea sambata se deschise; bugetulu si alte propuneri comisionali ministeriali, se prezentara, si in fine dlu Simonyi E. din stang'a extrema, fece o interpretiune, destulu de naiva, in cestiunea orientala, dorindu a provoca o desbatere publica si a lua conosciintia despre pasii si parerile altei stepaniri.

Mare lucru; foile stepanirii si citescu evitii cam se cade asup'ra capulu. Dar in *P. Lloyd* de dominica cuprindindu-se — precum credemu, quintessenti'a dora chiar oficiale a tuturor apretinirilor domnesei, noi ne vomu multumii a ne ocupá de aceea, facendu-ni si noi din a nostra parte reflexiunile — tocmai atátu de indreptatite, numai câtuş cu mai mare sinceritate, ne fiindu noi preocupati prin dulcéti'a imbetatori'a a domnei. Ce va se dica acésta tendintia si resp. provocarea a d-lui Simonyi?

Vrè dora se facemu sfara 'n tiéra — ora nici unu folosu practic, cum fecora Cisitanii?

Séu — vrè numai ca se se sprime opiniunea publica in modu formale?

Acce — ar fi poáta si rusino; acésta nu e de prisosu, căci tota lumea conósce opiniunea publica la noi, de prin gazetele noastre si de prin manifestatiunile ce se facu mai pré tóte zile prin tota tiér'a.

Déca va fi, ca parlamentulu se se enuncia, apoi va fi atunci, candu enunciatiunea va trebui se fie decisiva si definitiva, si guvernulu va trebui se se acomode séu se se retraga. —

Fire.ce, ca opiniunea publica, dupa foile domniloru magiari, in tiér'a intréga, este unanime pentru Turcu si in contra Muscalulu, si deca acést'a nu s'ar retrage cu rusine din Oriente, chiar pentru rebelu in contra lui!

„Nici candu alta jdata mai mare unifórmitate de opiniuni si sentimente — n'a domnitu intre poporatiunile tierii!“

Astfelu striga si amagescu domnii nostri si cu organele loru iumea straina si pré Monarchulu nostru.

Noi in facia acestei stupide si perfide tendintie ni tienemu de sacra detorintia umanitaria si patrioteca, in câtuş privesce pe cele trei milliône de Romani din Monarchia, cari facu cam a patr'a parte din tiéra, a protestá solenelu in contra mistificării si identificării opiniuni publice romane cu cea prin patima si cu maiestria fabricata si manifestata de diaristic'a si de unele masse nematuri, desmerdate si amagite ale magiariloru.

Nu — domniloru, nu lume draga; Romanimea nu este contraria dreptatii si libertatii, resp. emancipării slave crestine, de carea se lucra, nici Muscalulu, candu elu si anuncia simpatti'a si ajuteriulu pentru acea emancipare.

Nu avem — haru Domnului! — in sinulu natiunei romane nici fora nici, barbatu de minte si de anima romana, care se impartasiésca, apere si recomande demonstratiunile magiare pentru Turcu si in contra Rusiei;

ba din contra, chiar si multi din acei'a, cari mai nainte scrupulisan si tergiversau, acum de candu trebuira se se convinga si ei despre impietirea in netolerantia si despotismu nationalu a domniloru magiari, despre necorigibilitatea tucmai asi'a a turciloru nostri boteati, casi a celoru mohametani, nu mai voru se si identifice cu ei interesele dorintiele si tendintiele.

Romanulu — n'a fostu inu este, si se-lu ferésca ceriulu d'a deveni vr'o data inamicu alu Magiarulu; ast'a am aretat'o si demonstrat'o la tota ocaziunea: insa, si aceea ar trebui s'o scie domnii nostri, o data, ca nici amicu oibu, uelta poáta a patemei loru selbatece, inca nu va mai fi, si — o data cu capulu nu-i póte veni a minte si la socotela, a se uri cu slavii, si a provoca si amenintia nebunesce pré Muscalu — de dragulu domniloru! Din contra: protestámu cu tota tari'a cuventulu in contra vatemariloru si provocáriloru temerarie a Rusiei in numele nostru si peste totu alu patriei comune!

Forinu dreptate si libertate; dar noi deca am avé potere, am face ca ele se fie mai antai aici la noi acasa; ér nu ca se le impunem séu impedecámu la vecinii nostri.

De Muscalu, Romanulu austro-ungurescu nu se pré sparie, póte ca nici Slovaculu, nici Serbulu, nici Ruterulu si nici chiar Sassulu; căci domnii stepanitori ai nostri mereu continua a-i invetiá, cum se póta jugulu ingutu, cum se traítece fora dreptate, ba pana si fora sperantia!

Asié ne civilizéza pré noi domnii stepanitori ai nostri austro-magiari. Acést'a este opiniunea publica la Romani. Astfelu se ni ajute Ddieu, pré cum suntemu sinceri. —

Nemesea!

Caderile serbianiloru in rebelulu de estu timplu, au inceputu cu o infame mintiuna si ofensa pentru Romani si Romanime. S'a vorbitu in lume scimbu, că „indata ce este se deé peptu cu Turcii arunca arm'a si taia fug'a,“ si că „in fug'a loru púnica rapescu si pre bravii serbiani.“

Noi, cari scimu; cari amu invetiatu a cunoscé din istoria ci chiar prin vederea cu ochii, ce bravura desvolta pururia soldatulu romanu, câtuş de câtuş bine condusu, chiar si atunci, séu mai vertosu atunci candu se bate pentru altulu, tocmai si pentru dusimanulu si tiranulu esistintiei, libertatii si desvoltării sale, (precum este acést'a si in Serbia ca si in Austria) noi ne-amu indignatu de acea miserabile apucatura si n'amu crutiatu ostenéla si cheltuial'a, pona nu i-amu datu de capetu, pona nu amu constatatulu oficialmente de-cea ce érá ea, de o mintiuna infame.

Dar i-amu datu si de fundu; amu aflatu pozitivamente, că tocmai unii fanfaroni sud-slavi au scornit'o si comis'o cei dantai, pentru reu priceputulu scopu nationale, d'a acoperi prin acea scornitura miserabile — miserabileca portare a mai multoru bataliône serbiane de militii, ce intr'adeveru la cele dantai intelniri cu basibozucii — denegau ascultarea de comanda si o tuliau la sanetos'a, aruncandu armele de la sine.

Astadi, in timplu celu mai nou, si a nume prin participarea multimei de voluntari, muscali, greci, nemti, italieni, montenegrini, la rebelu, se adeveresce nenegabilmente si ésa la lumina chiar si prin foi si corespondentie muscalesci, mai multu de câtuş ar fi trebuitu se ese, cumca dieu militii serbiani, ori câtuş de mari erau ei in gura, séu nici nu atátu ei sermanii, ci fanfaronii loru, sub totu rebelulu s'au aretat'u fôrte pucinu dibaci, fôrte mici la anima! De locu de la inceputu tocmai aceste bataliône serbiane au fostu, care au implutu de grigi peptulu lui Cernaef si l'au constrinsu a se retrage iute din Bulgaria, între

intenturele de la Zaicar, Alessinati si Deligradu, si a incepe o scola stricta de essercitie si de disciplina. Si fiindu că mai tota armat'a serbiana se cuprindea din militii, firesece că mai tota s'a doveditu fôrte slaba pentru unu resbelu mare. Tocmai insa bataliônele cu romani au facutu o eceptiune, rivalisandu in lupta si bravura cu cele mai bune, cu bataliônele de linia si de artileria, pururia laudate!

Osuta de reporturi, déjà prin diferite foi vinu a recunosce marile scaderi ale militianiloru serbi, si tocmai mai ieri cetiranu un'a corespondintia in „Ab. Post.“ semioficiale. Vienei, dupa date oficióse din Petrópole, carea suna, că — „positiunile cele tari de la Diunior au fostu perdute prin ticalos't'a militianiloru serbi;“ mai departe că — „fara de multimea rusailoru si a voluntariloru de alte nationalitati poltroneri'a serbianiloru de multu puneacelu mai uritu capetu resbelulu!“ Inusi generalissimulu Cernaef in cuventulu seu de despartire, ce la 4 nov. n. in taber'a se la Paracinu a adresatu eameradiloru sei oficialiloru russi, adunati la elu, a intonat'u si apostrofatu slabitiunea militiei serbiane, scusand'o insa prin lips'a de disciplina si de essercitiu séu esperiintia, si recomandandu chiar de aceea compatriotiloru sei, a o crutiá, ba luandu-li parol'a că totusi nu o voru parasi — din consideratiunea căci desi aceea militia la inceputulu resbelulu érá numai „o gramada de tierani,“ ea inca si-are marele meritu că a apucatu arm'a si a facutu inceputulu luptei de emancipare a slavismulu din Oriente!

In fine — inusi Imperatulu Muscaliloru Alessandru alu II-lea in alocatiunea sa din Moscua de vinerea trecuta, cátra reprezentantii cetatianimei si a boierimei o spuse verde, că Montenegriini s'au portatu ca eroi, ceea-ce despre ostirile serbiane nu se póte dice, macar că in mediloculu loru au luptatu atati'a voluntari russesci.

Despre inovatiunile, că militianii serbiani, la mai multe ocaziuni chiar cu arm'a s'au portatu ca eroi, ceea-ce despre ostirile serbiane nu se póte dice, macar că in mediloculu loru au luptatu atati'a voluntari russesci.

Despre inovatiunile, că militianii serbiani, la mai multe ocaziuni chiar cu arm'a s'au portatu ca eroi, ceea-ce despre ostirile serbiane nu se póte dice, macar că in mediloculu loru au luptatu atati'a voluntari russesci.

Despre inovatiunile, că militianii serbiani, la mai multe ocaziuni chiar cu arm'a s'au portatu ca eroi, ceea-ce despre ostirile serbiane nu se póte dice, macar că in mediloculu loru au luptatu atati'a voluntari russesci.

Despre inovatiunile, că militianii serbiani, la mai multe ocaziuni chiar cu arm'a s'au portatu ca eroi, ceea-ce despre ostirile serbiane nu se póte dice, macar că in mediloculu loru au luptatu atati'a voluntari russesci.

Despre inovatiunile, că militianii serbiani, la mai multe ocaziuni chiar cu arm'a s'au portatu ca eroi, ceea-ce despre ostirile serbiane nu se póte dice, macar că in mediloculu loru au luptatu atati'a voluntari russesci.

Budapesta, in nov. 1876.

(Lips'a de carti pentru junimea nostra.)

Este unu adeveru necontestabile, că fantasi'a respective imaginatiunea a fostu intr'adereru totu-de-un'a carea a produsu lucruri nobili si maretie; ea a datu mai vertosu nascere intregulu frumosu din lume, si totu odata ea a inlesnit'u descoperirile cele mai mari in sciintie. Imagina-

tiunea, acésta însusire si potere atât de necesaria a omului pentru o viață mai perfectă, trebuie negrisită cultivată cu cea mai mare ingrijire si diligență, căci deficiența ei este un'a din pierderile cele mai dăringoase pentru mintea omenescă. Imaginațiunea, carea în etatea mai înaintată are atât de multe stimulente, în periodul etății mai fragede se învârtă numai prin povestile si fabulele ce le aude copilăsi.

Förte multu contribuie la educatiunea acestei poteri magice a sufletului cărțile pentru copii, scrise cu destulă ratiune, cu idei sanetose, basate pe morala adevărată. Herbart însuși a recomandat förte latirea cărților pentru copii, căci cu aceste si petrece băiatul chiar timpul liberu ce-lu are mai placutu, si astu-feliu si-regulează sentimentele, si-ntăresce conștiințele si-si mărește poterea imaginațiunii. Dörere înse! astu-feliu de cărți nu pré gasimu în catalogulu cărților romane, si scrietori romani de astu-feliu de cărți se ivescu la noi pré pucini; bagu sém'a că-nu se platește, séu că cu copilarii nu li place. a se ocupă literatii nostri. Idei cu totul de alta natura preocupă creerii scrietorilor romani, fantasii si fictiuni le sunt predominante în toate scrierile lor, si spre fabricarea acestor'a de comunu schimosescu limb'a cu sunetulu ei placutu.

Scrietorii nostri nu știu, séu nu voiescu a ști, că vointia d'a pretiui scrierea romana are sé se sémene în anim'a pruncutului într'o limb'a curatu romanescă, ca apoi atrasi de frumseti'a limbii materne s'o iubésca si pretiuesca, si astu-feliu limb'a sé progeseze si ea mana în mana cu subiectele dezvoltate si perfectionate prin mediloculu ei.

Multe mame romane pe langa tota bunavointi'a lor, nu potu delectă pe fiii lor cu nisce cărți romane, si astu-feliu nu potu plantă în animile romane june sementi'a ce odentora în strămosii nostri gloriosi producea vertuti mari si gloria fara asemenare.

Nu ve mirati, stimabili cetitori, déca sucrescinti'a romana inteliginte, cea mai mare parte nici că are ideia de scrierea romana pana în etate de 16-18 ani, séu déca si are, scrierea romana pentru ea n'are nici anu farmecu. Ignoti nulla cupido.

D: aci usioru se póte esplică neintăresarea, manifestata factă de scrierile si diurnalele romane. D: aci urmăza micarea generale, candu d' e. la noi vr'o carte ajunge mai multe editiuni, si dáu vr'unu diurnalu intrunescă peste 1000 de prenumeranti!

Stanlu astu-feliu treb'a crelem! că este unu mare mare preluccare în romanesce a classicului opu „Robinson Crusoe” de la Campe, si nu potemu a nu salută cu tota reconștiința truda dlui G. Popa, intru întărescu generatiunii fragede.

Este acea lucrare nobila si de mare necesitate pentru o bina si bina ingrijita crescere a junimeii nōstre, de óra-óe abia se mai afla unu alu doilea opu cu atâtea multe si frumoșe si bun. Ar fi de doritu, ca publiculu, seu deosebire invetiatorii, sé apretiuesca acésta întreprindere salutaria si sé o imbracisiede din tóte poterile cu tota caldura; er junimeii nōstre sé se ocupe câtu mai desu cu lectur'a acestei cărți cele atât de dulci si instructive. Am dorit, ca essemplulu dlui G. Popa sé-lu continue si altii câtu mai multi, si atunci vom ajunge mai securu la scopulu doritu!

L. P.

L. Cetatea Beiuului, în Carasiu, oct. 1976.

(Despre conferintiile invetiatoresci; reconștiințe si multiamiti; aplu si indimu nationale.) A aspiratu, c'e d'ceptu, unu timp cam lungu dela conferintiile invetiatoresci de estu timpu, si pana astadi inca nu s'a descris decurgerea lor, măcar că cu încordata atentiune am tota acceptatu, ca unu condeiu chiamatu si expertu sé le fie trecut prin'r'o revista critica, mai vertosu pre cea din tractulu protopresbiterale alu Bisericii-albe, care din mai multe puncturi de vedere mi s'a impărutu demna de acésta onore si din care cauza deci de si cam tardu, da vinu eu a reportat unele.

În urmărea conclusului adusu în conferinti'a de anulu trecut, tinuta în Jamu, estu timpu conferinti'a si ténutu în frumósia comuna Vranii, si scopulu asta data a fostu: familiarisarea invetiatorilor în sistem'a cea noua mstrica. Asupra succesului si resp. progresului, lasu sé vorbésca reportulu d-lui inspectoru si d-lui comisariu, marginandu-me nu-

mai, a atinge pe seurtu prim'rea si ospitalitate cu care a fostu întâmpinati invetiatorii de către poporul nostru de rondu în acea comuna; dar inca mai înainte trebuie sé-mi esprimu adanc'a suprinde pentru bunavointia si gentiliti'a dlui proprietariu mare din acea comuna, I. Gerubl, carele si cu acésta ocaziune, casi totu de un'a în asemeni casari, nu lipsi a-si dovedi zelulu celu mare ce mătrește pentru invetiamentulu poporulu. Domn'a Sa numai de câtu a dispusu, ca în ospitali'a ce i constituie o proprietate, pentru invetiatori; pe timpul petrecerei lor la conferinti'a, sé se gatésca pe langa pretiuri de totu moderate — celu mai bunu viftu; er la încheierea conferintiilor Dsa infaciosiadu-se în mediloculu invetiatorilor a petrecutu cu ei lungu tempu în discursuri didactice förte interesante, er la îndepartare si-a manifestatu bucuri'a, căci duce cu sine o dulce suveniru. Dupa cum sumu informatu, Dlu Gerubl a contribuitu förte multu la redicarea scólei nōve în Vranii, din care cauza invetiatorimea ac' adunata i-a si descoperitu respectulu, reconștiința ei, er eu prin acésta i esprimu si în publicu multiamiti'a cuvenita! — Candu insa e vorb'a de multiamiti'a reconștiința, atunci nu potu trece cu vederea pre bravulu preotu din acea comuna cunoscutulu nationalistu Ios. Tamasielu, carele la acésta ocaziune inca si-a arétatu marele zelu nationale, asistandu în tóte dilele la siedinti'a si cu essemplulu seu indemnandu si pre altii de a se interesă.

Asemenea judele comunale Pavel Vraniantiu, nu numai s'a interesatu de petrecerile în conferinti'a, ci totu d'o data s'a ingrijitu, ea toti invetiatorii sé aiba cortele acomode gratis. Nu mai pucinu credu că merita a fi amintiti cu reconștiința dnii comerciantilor romani din locu: Iov. Micler, Sim. Miteru si Ionu Vraniantiu, cari toti desconsiderandu timpul ardindu alu lucrului, regulatu au participatu cu tota atentiunea la conferinti'e.

În fine, că tóte au decursu în ordine, cu celu mai depliu succesu si spr; cea mai perfecta multiamiti'a a invetiatorilor, este meritulu dlui protepresbiteru tractulu Ios. Popoviciu, carele nu numai ca unu dibace inspectoru de scóle, dar si ca unu adevăratu parinte ingrijindu-se de tóte cele necesari, sa pusu în c'ntelegeru cu toti dnii mai susu numiti, pentru ajungerea scopulu indicatu.

ROSIORA.

Despre miscarea spiritului nationale în Carasiu.

Am asteptatu ca cutareva corespondente mai abilu sé-si fie luatú ostené'a d'a descrie pre largu si d'a apretiu mai cu agerime pentru on. cetitori ai acestei foi rezultatulu demnu de tota atentiunea alu adunării generali pentru fondu de teatru, ténute estu timpu în Lugosiu, si mai vertosu sé arunce o privire critica asupr'a Reuniunii romane de cantări de acolo, despre carea pona si strainii dieu, cumca ar fi o aparitiune dintre cele mai demne si mai mandre, ce candu-va s'a prezentatu lumii în viața sociale romana, din urbea principale a Carasiului, acestui Comitatulu, unulu dintre cele mai romanesci, si mai desepete din tier'a lui Pista, pre carele totusi Pista lu considera de amortitu si ca atare déjà inghititu de flamanulu seu Molochu.

Tempulu insa totu trecendu în numerii Albinei totu succedendu-se unulu dupa altulu, for'a vedé în ei asteptatulu reportu, ni veni a crede, că pre corespondenti'a cei de altadata atât de asidui, ori i-a cutropiatu si amortitu zapad'a, ori că într'adeveru i-a inghititu Molochulu.

Intr'aceea reuniunea romana de cantări din Lugosiu, a carei o parte buna se póte numi si societate teatrale, a datu inca odata la dorinti'a comuna în a 5 curentei — operet'a „Giroflé Giroflá,” reprezentata cu succesu atât de completu în octomvre cu ocaziunea adunării generali pentru fondu de teatru. Dupa esperiinti'a practica de mai susu, trebuie sé me temu, ca reportorii Albinei si de asta data voru inghetia cu reportulu lor; căci este de totu istoricu si caracteristicu la noi romani, a lancedi în amortiela séu a ne tredt totu deun'a mai tardiu de cum trebuie. Si asiá desi pana acuma am fostu si eu facta de „Albina” numai unu trantore, care manca miera adunata de altii, pentru asta data farmeculu reprezentatiunilor teatrale romane din Lugosiu m'a scosu din positivitate, si déca aceste reprezentatiuni se voru continuá, mă voiu face o albina diligente pentru cosnitia foiei a vōstre!

Despre adunarea pentru fondu de teatru mi-permitu a atinge förte pucinu căci ar fi pré post festum a vorbi pre largu. „Familia” nōstra de altmintre a datu la timpul tóte informatiunile celor ce le voru fi cautata. Atata totusi trebuie sé notámu espresu si în „Albina,” că — adunarea din Lugosiu a fostu un'a din cele mai cercetate si succese adunări din câte ténu pona astadi societatea pentru fondu de teatru romanu.

Contingentulu celu mai mare, se întie-

lege de sine că la datu inteliginti'a din Carasiu, si mi vine a crede, că pre acésta inteliginti'a a indemnato se alerge la Logosiu, pre langa dorinti'a de a concurge la reusit'a adunării, si dorinti'a de a vedé pre demnulu si rularu ei reprezentante de odinóra în Diéta tierii, pre dlui Dr. Alessandru Mocioni, carele deasta lata par' că nu s'a mai potutu subtrage de la ocaziune si deci se presentă ca presiediate alu Societati'i si comitetulu în mediloculu publiculu romanu — firesce la adunarea pentru teatru si nici decatu nu la o adunare politica nationale precum se teneau atari si ni mai sunt în placuta suveniru din tempii passati! La acésta de facia adunare inofensiva pentru cei de la potere, nu erau partite dar erau multi de facia, în ea mai buna armonia dintre cei ce constituiau o lenióra pre capii contrari ai partitelor, si unii cu ochi ageri — par' că vedeau, cum mediti'a corifei de odinóra ai ambelor parti asupr'a suvenirilor trecute si asupr'a peccatelor ce causera si chiar provocasera despartirea pentru óre care tempu între ei pre terenulu onorificu de lupta.

Dar sé revenimu la obiectu. Siedintiile adunării s'au deschisu si condusa prin — pururiá si în véci amatulu si stimatulu Dr. Alessandru Mocioni. Comitetulu a adusu reportele despre activitatea sa dela ultima a lanare, din cari s'a vediatu mai alesu cumca fondu so-

Multiamit'a invetiatoriloru facia de Sant'a sa este cu atatu mai mare, caci pre bine se scie ca abia se mai afla unu alu duoilea protopopu si inspectore, carele se-si senta intru asemenea mesura detorint'a si se-si implinesca cu asemenea zelu si nobilulu officiu. Si cu tote acestea un'a totu aru mai fi de doritu de la dlu protopopu alu nostru, si adeca aceea, ca Sant'a sa, precum premerge cu zelulu si esemplulu seu in causele nostre bisericesci si scolari, spriginindu si inaintandu toti pasii, tote scopurile si intreprinderile ce cadu in acesta sfera, se nu se retraga nici dela spriginirea cu puterniculu seu braciul a causelor nostre politice nationali. Credu ca — necesitatea este mare si intetit'oria, er possivitatea Domn'ei Sale — destulu si pre lunga l'Poporulu si invetiatorimea si intregu clerulu aslepta acest'a de la densulu; natiunea nu-lu va dispensa de la acesta chiamare sacra a sa si eu — nu fora indemnu din mai multe parti indreptu acestu apelu catra dlu Protopopu, pentru binele, intru interesulu acestui districtu romanu, dar fora destula vietia romana! —

Unu invetiatoriu.

Societatea academica romana,

dorindu a da publicatiuniloru sale asupra premiilor literarie-scientifice cea mai mare raspandire, pentru de a face ca intregu publiculu romanu si-a anume toti barbati de litere se devina la conosciint'a acelora si cei ce se sentu chiamati se se intereseze de ele se adresa tututoru tiarielor pentru reproducerea loru, din care cauza si noi, macar ca pre acestu timpu tomai dispunemu de pre pucinu spaciul, ne tienu indetorati a corespunde atinsei prejuste dorintie, precum urmada.

Publicatiune

de concursuri conformu decisiuniloru luate in sesiunile din ani 1875 si 1876.

I. Premie privitorie la filologia si literatura.

A. Premiu Zappa,

pentru traduceri de autori clasici, eleni si latini.

Conformu decisiunei luate in sesiunea anului 1876, se publica concursu pentru cea mai buna traductiune din:

a) *Titus Livius*, liber XXI, Cap. 1, pene la 23 inclusivu.

b) *Plutarchus*. Vita Sullae. Cap. XV. pene la XXII. cu conditiunile urmatoarie:

1. Traductiunea va fi intr'o limba romana, catu se pote de curata si de eleganta, cautandu a se reproduce intr' traductiune calitatile auctoriorulu tradusu.

Traductorii sunt datori a da note critice asupr'a diferiteloru lectiuni ale loeuriloru obscure din testu, cum si note explicative asupr'a terminiloru tehnici si numelor proprie cari vinu in testulu auctoriorulu.

2. Manuscriptele venite mai tardiu de 15 augustu 1877, nu se voru lua in consideratiune.

3. Manuscriptele voru fi scrise catu se pote de corect si legibile, inse nu de man'a traductiorulu, ci de alta straina, bine cusute intr'unu fasciculu si paginate. In fruntea manuscriptulu se va scrie o devisa in veri-ce limba si totu cu mana straina. Pre langa manuscriptu se va alatura si o scrisore iachisa cu sigulu, fora initialele auctoriorulu, adresata presiedentulu Societatei Academice si partandu in afara devis'a manuscriptulu, scrisa totu cu mana straina, era in intru numele auctoriorulu traductiunei.

4. Manuscriptele se voru censura si judeca de sectiunea filologica, care va propue Societatei, in sedintia plenaria, adoptarea aceluia dintre operate, care va merita premiulu destinatu pentru aceste lucrari.

5. Manuscriptele nepremiate se voru pastra in archivulu Societatei pene ce se voru reclama de auctorii loru, ale caroru nume remanu necunoscute, fiindu ca plicurile ce le voru coprinde nu se voru deschide.

6. Premiulu pentru cea mai buna traductiune de 20 paginu va fi de lei noui 120.

7. Celu ce va obtine premiulu ca celu mai escelente traductoriu alu celoru 20 de paginu de cari e vorb'a in articulu precedenti, va fi insarcinat de Societate a face traductiunea auctoriorulu intregu cu premiulu fissatu de lei noui 120, pentru fia care 20 paginu.

8. Traductoriulu astu-felu insarcinatu de Societate, va fi detoriu a urma lucrarea cu acea-asi diligentia, exactitate, eleganta si puritate de limba cu care a facutu si prob'a premiata.

Eiu va fi detoriu a da pre fia-care anu cate 200 paginu de traductiune din editiunea luata de norma.

9. Traductiunea se va examina de sectiunea filologica a Societatei, si aflandu-se conforma conditiuniloru de mai susu, se va da la tipariu; era traductiorulu se va raspunde remuneratiunea cuvenita.

La casu inse, candu traductiunea n'aru coresponde conditiuniloru stabilite, ea se va tramite auctoriorulu cu observatiunile facute de sectiunea filologica si invitatiune de a o amendu.

10. Candu traductoriulu, dia ori ce cauza n'aru mai continua lucrarea, atunci se va publica din nou concursu de proba in conditiunile de mai susu.

11. Auctoriorulu clasicu care trecu peste 500 paginu se va imparti intre mai multi concurenti ce voru escela la concursu.

12. Tiparirea auctoriorulu tradusu se va face de Societate in 1000 esemplarie, formatu in octavu ordinaru, cu litere *garmond* si pre chirtia alba curata, dupa unu modelu aleu de Societate.

Formatulu adoptatu, literele si chartel'a aprobate, voru servi pentru toti auctorii tradusi si tipariti cu spsele Societatei.

Pretiuulu unui esemplari scosu la vendiara se va defige in reportu eu spesele facute cu traductiunea si tiparirea lui, asi ca din vendiara primei editiuni se esse si se incasadie cu procentele loru toti banii versati cu acesta editiune.

13. Traductorii opereloru premiate de Societate sunt liberia scote o a dou'a editiune din traductiunea facuta de densi, inse numai dupa trecerea antaiei editiuni facute de Societate; ei remanu proprietari pre traductiunile loru.

14. Candu Societatea va afla de cuviintia a face o noua traductiune din unu auctorioru deja tradusu si publicatu cu spesele ei, ea va fi libera a procede la acest'a fora ca antaiulu traductoriu se aiba dreptulu de a se opune.

B. Premiu Nasturelu,

din seria A. pentru subiecte pusse la concursu d), referenti la limbistica si istoria filologica seu literaria a limbei romane.

Conformu decisiunei luate in sesiunea anului 1876, se publica concursu asupra tesei urmatoarie:

„Studiu asupra produceriloru literarie in limb'a romana din epoca lui Mateiu Bas-

ciatati, in acestu scurtu restempu s'a smultitu cu 2347 fl 84 cr, si ca preste totu se urca la 15,026 fl 24 cr, ceea-ce intr'unu periodu de timpu atatu de masteru, abia impare credibile macar ca este celu mai reale adeveru. Astfelu fiindu, firesce ca Comit'etulu s'a realesu pentru cei trei ani urmatiori cu multa placere si reconosciintia si anume in persoanele pre stimabili Dr. *Alessandru Mocioni*, presied. *Ioan Hosszu*, vice-presied; *Ioan Puscariu*, cassariu, *Ioan Vulcanu*, secretariu, si *V. Babesiu*, *P. Mihali*, *Al. Romanu* ca membri. — Insufletirea publiculu adunatu, pentru ideia teatrulu, s'a manifestatu si in fapta intrandu in cass'a societatii ca tacse dela membrii vechi si noi, si ca offerte, una mia treidieci si optu (1038) de floreni si 50 cr, v. a. De ca la tote adunarile generali a le fondulu de teatru romanu s'ar inavuti cass'a cu asi sumu considerabile, adeca de ca Romanii din tote partile ar spriginii ideia ca cei din Carasiu, preste scurtu tempu ar trebui se ne ingrigimu de readisarea teatrulu insusi. —

Si acuma se trecemu la Reuniunea romana de cantari din Lugosiu. Mai corectu ne-am esprime candu am dice ca de la adunarea pentru fondu de teatru romanu se mergemu la insusi teatru romanu. Onoratulu publicu ne va intelege, fiindu-i binecunoscutu, ca in Lugosiu essite o Reuniune romana de dilectanti, seu de cantareti, ce sunt si dilectanti

ai Thaliei si dau representatiuni. Representatiunile date de acesta Reuniune cu ocaziunea adunarei generale mai susu amentite, me-a facutu se pricepu, pentru ce a incursu preste o mia de floreni pentru fondulu teatrulu. Ideia infintiarei unui teatru in Lugosiu nu se basaza numai pre intipuire, nu e numai uniu pium desiderium, ci totu d'o data unu ce viu, unu ce faptec. Acolo teatrulu romanu subiectivmente e infintiatu, are trupa impunetoria, are choru escelente, are fondu in bu navoint'a, amorea si interesarea fiecarui'a, si in fine fiacare din membri sei par ca e nascutu pentru unu rolu ore — care din cutareva piesa. Candu am vediutu aparandu, pre bina unu personalu atatu de mare mi venia a crede, ca me afu in unu teatru dintr'unu orecare orasiu mare european, era dupace am vediutu cu cata desteritate artistica suntu representate tote rolele, nu potemu se crede ca asi sta facia cu unu trupa de dilectanti. Incantat de miscarile loru forte nimerite, de mimic'a loru classica, fie in lucruri de amoru, fie in apucature, mi venia se tienu, cumca, cei mai dibaci actori de profesiune din Bucuresci sa'u travestita ca dilectanti in Lugosiu Carasiulu! Representatiunea operetei comice: „*Girofla-Girofla*,” ce s'a repetitu la 5 nov. m'a intaritu si mai multa in acesta credintia. Si aceste representatiuni nu esclera numai prin desteritatea fiacaruia intru a-si joa rol'a, ci si

prin plastitatea totulu, si prin eleganti'a costumelor si a toiletelor, cari facu pre origina se nu se indoiasca de locu, ca teatrulu este formale si reale, si dispuae de fonduri suficianti. Dare-ar D'lieu se fie a leveru, cumca Romanii din Lugosiu suntu binecumentati in custorea loru materiale. —

Candu vede cineva frumosele cunane de familia romana din Lugosiu in teatru, apropiarea loru, unirea loru — atatu de intina si compacta, spontanmente ajunge a crede, ca acelea din adinsu se aduna si punu in contactu pe acestu terenu, pentru ca se-si dee aci macar espresione sentiementeloru nationali, atatu de multu inpedecate pre alte terene.

Trebuie se ne felicitamu de acestu nobilu espediente! Stimamu profunda zelulu si eaergia desvoltata in acesta directiune si mai pre, susu de tote ne esprimamu totu respectulu pentru iubirea si armonia de cantari, ce impreuna pre membrii Reuniunei romane de cantari, avendu ei siguru in vedere unu scopu sublimu romanescu. Nutrиму speranti'a, ca acesta reuniune va face multu pentru redesteptarea si punerea in miscare a spiritulu nationalu in Carasiu. Detorimu tota reconosciint'a damelor de acote cari rivalisadia si premergu in zelulu de a contribui la vietia nationale prin naintarea scopulu Reuniunei.

sarabă (1633—1654), în care se voru avea în vedere atâtea documentele oficiale și particulare, redactate în limba română în acea epocă, cât și cărți traduse și tipărite românești pe atunci, precum și ori ce elemente literare relative la miscarea culturale române în același periodu, se va studia cu o specială atențiune vinetă și activitatea literară a eruditului mare Logofetu al țării din același timp Udiște (Orestu sau Urillu) Nasturellu din Herceș, cumpnatu alui Mateiu Voda, și strănbru alu fericitului nostru donatariu.

Condițiunile concursului voru fi:

1. Marimea lucrării de 10—15 cole de tipăritu, formatu 8 ordinariu, litere garmond.

2. Terminulu prezentării manuscriptelor la concursu va fi 14 aug. 1879.

3. Manuscriptele se voru prezentă anonime, purtandu o devisa care va fi reproducu pe unu plicu sigilatu, continendu numele concurentelui.

4. Premiulu ce se va acordă opului celui mai bunu va fi de lei 5000, foia a pute fi împartitu.

5. Societatea Academică și țeseva dreptu de a tipari în publicațiunile sale disertațiunile ce se voru premiă. —

Varietati.

* (Er o gluma luna și o pacalitura rea.) Nu șgemu lucru nou, deca dicemu că — pucini chiar dintre invetiții nostri, au curagiulu da' cită pie „Albina.” Ea este pocita și — pace. Destulu că — bag'sem'a de ac'est'a unele foi, și esp. unii stimabili colegi și nostri dela acelea, er o patira. Acei'a, imprumutandu din nrulu 91 alu „Alb.” datele asup'a poterii armate a Romaniei, precum le-amu comunicatu noi dupa „Nation. Zeit.” din Berlinu, dar — ne-imprumutandu-le de a dreptulu, ci dupa reproducțiunea neessacta și fora citarea fantaneli in „Tr. Carp.” cadimura și ei în ridicululu d'a cită din „Nat. Zeitung” și cele ce noi le-am adausu, dupa ale nostre conosciintie, și cari în condeiulu foiei germane se potrivescu tocmai ca pumnulu peste ochiu! Astfelu acei dd. colegi și nostri se pacalira și pacalira indoitu; totu o data în ochii conosectoriloru de lucru facendu-se și ridiculi. —

* (In timpulu acestu criticu de astadi, candu tota lumea la noi se ocupa de cestiuni și discusiuni politice, tenerimea romana de la studiela mai nalte, de care cestiune politica ar fi mai demnu să se ocupe?) Astfelu a întrebatu ore unde în Austro-Ungaria unu zelosu fiin alu Muzeloru pre unulu dintre betranii conducători nazionali; era ac'est'a a respunsu că dup' a sa parere, cea mai mare cestiune de carea ar trebui să se ocupe junimea romana la noi astadi ar fi: Cum să ni revindicăm s'eu m'car creidăm o patriă; căci astadi cele trei milioane de romani din acestu Imperiu nu au patriă! „Essaminati seriosu, care este conceputulu logicu și morale și practiculu alu patriei, cari sunt atributelu și detorițiile ei — facia de unu poporu ce i contribuiescu cu devotamentu vieții și avere, și ve veti convinge, că — Romanii din Austro-Ungaria intr' adeveru n'au patriă!” — Grea sentintia și și mai grea problema pentru tenerime; dar — demna de timp și de minti și anime cu inspi-rațiuni adeveratu romane! —

— (Desveluirea monumentului marelui poetu Schiller) s'a întemplat la 10 nov. n. în Viena cu o pompa nespusa. Pe la 10 ore dejă adunatu unu publicu forte numerosu pe plati'a Schiller asceptandu cu nerabdare decurgerea actului însemnatu. La 12 ore sosi și Maj. Sa între strigatele nenumerose de „hoch!” și luă parte la desveluirea monumentului grandiosu. S'er'a s'a arangiatu de către studentii de la Universitate unu conductu de facile, er în prez'er'a festivității în tôte teatrele s'au representatu piese de Schiller.

+ (Banchetu în onorea lui Cernaeff.) În Beligradu, s'a datu în 11 l. c. în otelulu „Regelu Serbiei” unu banchetu strălucitu în onorea generalissimului Cernaeff, la care au participatu toti ministrii, afara de ministrulu de resbelu fiindu morbosu.

Au toastu mai astiu Ministrulu Risticu intru șnetațel „Iarului Russicel”, apoi Cernaeff pentru Regelu Serbiei, și Docturoff pentru Principele Montenegrulni. Cu ocașiunea ac'est'a a defasuratu Risticu intr'o vorbire lungă și insufletita — caus'a erumperei resbelului serbianu. Apoi se adresă către Cernaeff exprimandu-i multamit'a poporului serbianu și a regimului, pentru ostenelele sale, atribundu-i totu odata și acelu mare merit, că numai pentru dinsulu au cursu intru ajutoriu Serbiei o multime de oficeri și voluntari din Russia. Petrecerea s'a finitu către mediulu noptii.

— (Demonstrațiunile magiarilor) și a nume cele ale studentiloru magiari pentru Turci, și mai vertosu processiunea ce o întreprinsera la mormentulu santului Muhamedan Gül Baba, scôsera din intuițiunea lor pasivă poza și pe francesi, la unii deșteptandu indignare, la cei mai multi inșă, cari aflaru lucrulu de tetu comicu, risu și ironia. Mai cu compatimire pentru turci și generațiunea lor juna se sprime „Moniteur,” candu afirma, că acești tineri demonstranti pentru turci, sunt stranepotii marilor eroi, ca Joane Uniade și Mathia Corvinu, cari în tóta vieții a lor s'au luptatu și au demonstratu în contra Turcilor! Asta afirmatiune pre noi ca romani și ca creștini adeverati trebeu să ne dore și noi trebeu să protestăm din respoteri în contra presupunerii, cumca întro demonstranții școlari de astadi, amagiti de ciarlatanii de la condei și potere, unulu ar fi stranepotu de alui Uniade s'eu Corvinu! De altminte și „Moniteur” afla, că în confusiunea orientale, în concertulu posomoritu și tragicu de astadi comedii'a magiarilor și resp. a studentiloru magiari — este unica calificata d'a aduce înaritate și a distrage. Eca-vi, domniloru magiari, o voce zerișă și nepreocupata în contra-ve, asupra nebunielor vostre!

* (Ier'n'a s'a pusu dejă infricosiatu!) De aprôpe 14 zile, și a nume cu inceputulu lui noemvru n. nepomeniramu că ne cutropesce zapad'a și ne șgudue frigulu; și ac'est'a merge din dia în dia crêscendu. Precandula noi în Budapesta ne'u'a încă nu este tocmai mare er frigulu n'a trecut peste 7 grade R. sub nulla; de prin alte părți și din susu și din diosu primim șciri chiar îngrozitôrie pentru anutimpu. Calea fêrata ung. spre sudu, a fost intrerupta prin multimea de ometu; frigulu în Londra mai alalta-ieri a fost pon'la 21 grade; în Croați'a a șjunsu 14 grade er din Herzegovina se reporta că dejă multime de turci au degeratu, anune numai la Trebinie peste 40! Tóta lumea la noi se vaiera, că aliatiulu naturale alu muscalului dejă și-a inceputu lupt'a în contra noastră! O gluma câtu se pôte de amara. —

— (Sultanulu Abdul Hamid) se pare a fi înca agilu, căci precum șcrie „K. Z.” ar fi improvisatu dimpreuna cu'n'u nêmu alu seu unu dantiu animatu în chili'a sa, — de bucuri'a cea mare că Alesinati a caditu în man'a Turciloru.

* (Tenerimea magiara) de la Universitatea de aci s'a decisu a onorâ pe Kerimpasi'a cu o spada pretișă, și spre ac'est'a s'a și alesu o comisiune de trei inși, care va și caletori cătu mai curendu la Widdin, spre a înmanâ spad'a de onore generalissimului Abdul Kerim.

* (Judecâta fratelui de cruce magiaru despre frate-s'eu de cruce „Austriaculu.”) „Igazmondó,” diariu alu domnului mare literalu mare patriotu, mare literatu și intimu amiculu alu d-lui Ministru presiedinte Tisza, — dupa cum vedemu în fruntea nrului mai no'u 83 alu mamei Gazete din Brasovu, caracterizêza pre „Austriacu” de cea mai miserabile natiune de

pe faci'a pamentului. Apoi adange amabilulu cameradu magiaru, că destînulu și pecatele lor magiare ii-su adusu în legamente mai strinse cu acea natiune miserabile austriaca care către supusi și către alte natiuni este tirana, prin urmare egoista, în susu (șirescă către Tronu!) este servile și șaruta biciulu din ale carui isbiri a gustatu. — Aci dlu Iokay se'u fôia sa, ni arêta sinceramente că — cine li sunt socii; de la cine imprumutã potere; în a cui școlã si-au invetiatu și continua a-si invetiã magiarii nostri politic'a, umanitatea, și a-si imprumutã virtutelu, prince se facu ei iubiti și recomandatî poporeloru ștepanite și ocrotite de ei! Deca vrei să șci, că cutare — cine e? întreba cu cine se înșotiescu. „Igazmondó” ni șpurcê chiar și lamuritu, cu cine sunt frati de cruce domnii magiari! —

* (Grâu ștravechiu de peste 2000 de ani!) Cum ni repôrta „Elethôpek,” la piciosulu muntelului castelare de Diosna în Ungaria de susu, la o afundime de peste trei ștangenî s'a descoperitu unu depositu de grâu, carele judecandu dupa imprejurârile fapteece, a-nume că ștratele de pamentu de a sup'r'a cavemei cuprindu obiepte poza și de-pe timpulu de petrasia, trebeu să fie peste 2000 de ani vechiu, și totusi este bine conservatu. Societatea de Museu din Ungariã superioare, a tramisu probe din acestu grâu către Museele din patria. D'ar aci chemi'a este chiamata a-si dá veredițulu seu — în tóta privinti'a. —

* (Nu o data, mai alesu în anii din-umaa,) asup'r'a abuseriloru organelor publici ni-au venit planșori spre publicare în foia noastră — de la straini, în limbe ștraine nôa, adeca: nemtiescu, ungurescu și șerbescu, cu motivarea că — foile în acele limbe ce li-ar fi în demana acolo diosu, fiindu guvernamentali s'eu nu primescu, s'eu precătu și primescu, nu se iau nici intr'o consideratiune, precand „Albina.” tocmai la domni, prin șoliditatea datelor sale și-a șciutu cășcigă orêsi-care respectu. Și noi unele despre cari nu ne-am indoitu că ar fi întemelate, le-am și publicatu pre șcurtu, unu ori cu bunu șuccesu. Asta data ni se șcrie nemtiescu o amara planșorin din Girocu l. Temesiora, unde ni se șpune, că de multe lune ômeni platescu tacșele și licenți'a legale pentru frigerea de tiuca, dar fora altu rezultatu, decătu că mereu se tramitu câte duoi gindarmi finantiali la faci'a locului, pentru d'a pazî ca să nu se frigarachiu. Intr'aceea acești mari domni gindarmi finantiali venindu în comuna, tragu la cas'a unui favorisitu alu lor, unde mananca și beu bine, și pe langa ac'est'a se ferbe rachiu cu grosulu! Er multimea se indigna, că ei nici pe langa tacșe nu i se face lege, precand uni'a pentru mancare și beutura diu'a la mediadi se concede a calcâ legea! . . .

* (Zacharu de vr'o 14 zile încôci —) se șcumpesce infricosiatu! Causa se șplica și din concerturele politice, resp. speculatiunea s'eu preingrigirea pentru unu resbelu generalu, der mai vertosu din recolta peste tota așteptarea rea a țivedeloru de zacharu în Francia adeca, carea pe fiicare anu produce diametralmente 450 milioane chilo de zachar, din carele o parte mare esporta estu timpu abia vafi în stare să produca ponla 250 mill. chilo, mai trebuindu chiar pentru propriulu consum a imprumutã din ștrainetate peste 100 mil. chilo.

— (Provocare!) În lun'a Maiu a. c. dlu notariu cercuale Ștefanu Panajotu și cu ad-junctulu seu Pavelu Popovicu din Prebulu în Carasiu, au adunatu dela mai multi locutori din acestu țienutu șume înșemate de bani (ca la 50 fl. v. a.) pentru șerbarea unui maialu șocialu. — Maialulu acelu ne țienenduse, banii adunati nerestituinduse contribuitorulu: șpocâm prin ac'estã pre susu numiții, căcãtu mai curendu, să dèe șema despre șum'a încasata, care șuma voim'u a o trece la fondulu școlare din comun'a Prebulu!

Mai multi dintre contribuenti

< (La miseria financiară a Ungariei) publicăm în nru precedente unele date foarte triste și avertisăm, cumca dlu Min. de finanțe reu face cându se lauda că am fi pe calea îndreptării! Eca încă una dovă eclatantă pentru argumentul nostru. Tocmai se publică prin foi autentice darea de soma despre starea contributive a Budapestei, carea este pre curtu următorii: întreaga sumă dărilor pe 1876 a fost de — 6.935,365 fl. Din această sumă în cele trei patrare de anu până la 1. oct. s'au încasatu numai: 3.116,743 fl; reamandu în restantia 3.818,622 fl, cari cu restantia de aproape cinci mill. de anii trecuti urca restantia de dare a capitalei la enorma cifra de 8.163,284 fl! —

* (Alegeri despre cari încă nu luarmu notiția.) În Representanții Fundațiunii fericitului *Emanuilu Gozdu*, pentru locurile devenite în vacanță au fost alesi dd. *At. Cimponeriu*, jude la Tabl'a regia și *Dr. Aless. Mocioni*. Cestu din urma neprimindu acestu mandat onorificu, Representanții tocmai adunata, va trebui să faca pentru unu postu alegere nouă. Cu o cale notăm, cumca dlu *At. Cimponeriu* a fost alesu și deputatu în cerculu Fagetului pentru Sinodulu eparhialu din Caransebesiu.

× (Il. Sa dlu *Eppu alu Aradului I. Metianu*) tocmai s'nsi în capital'a Budapesta pentru d'a participă și resp. presiede în ședințele Representanției administrative a Fundațiunii Gozduane, cari ședințe se deschidu cu diu'a de mane, joi în 4/16 nov. —

+ (Inca o proba eclatantă despre cultur'a și civilizațiunea superioară a stepanitorilor nostri!) Lună trecută, în comisiunea bugetaria a Reichsrathului din Viena, venindu vorb'a despre securitatea publică în capital'a și restedinții Monarhiei, și despre colosal'a sumă ce absorbă această instituțiune pre fie care anu, mai antai se constată, că pe langa toate acestea securitatea și moralitatea publică nu se îndreptă în Viena, er presiedintele politiale alu Capitalei cavaleriulu de *Marx* dede unu referatu despre activitatea politiei din Viena, și anume, că ia o populațiune de unu millionu și 40 de mii ca a Vienei, peste anu, și specialment anulu trecut 1875 s'au facuta peste 100,000, di una sută de mii de arestări! Er sub paza politiale secrete, stau regulatu 1200 de individi! Si apoi diu această colosale, concentrata *Sodoma* și *Gomorra*, se ese și se se propage cultur'a spre Oriente?!

Responsuri: D-lui C. D. în F. Am primitu sum'a de 72 fl, ee ni-ati inaintatu intru achitarea prenumeratiuniloru pe semestru alu II-le. D-lui P. G. în Giula: Am primitu transmisii 2 fl.

Onoratului Publicu romanu,

subscribulu face de scire, cumca si-a deschisu Cancelari'a advocatiale în Budapesta: IV, strad'a sierpelui, (Kigyó-uteza, Schlangengasse,) nr. 6.

George Serb,

ablegatu dietale, adv. în legile comuni și cele cambiali.

—
Mai nou.

Budapesta. în 15. nov. n. 1876.

Cele mai noue scrieri, ce ni aduce Telegrafulu asupra cestiunei orientale din cele doue părți ce se pusera în fronte contrastu sunt:

Din *Petropole* cu datulu de 14. nov. nou Cumca cancelariulu Imperiului rusescu, principele *Gorciakoff* a adresatu reprezentantiloru diplomateci diu straintetate o cercularia, prin care li spune și splică, cum Imperatoarele în faci'a Volniciloru turcesci ce nu mai înceta, a demandatu mobilizarea unei părți a armatei și este decisu a nu odihn,

pana nu se voru introduceși garantă pe deplinu principiile umanitari în Turcia.

Din *Petropole* de ieri, cumca o cercularia a Cancelariei Imperiului demanda Mobilizarea parțială a armatei, esplicandu mesur'a astfelu:

Imperatulul nu dorește rebelulu, lu-va evită cătu numai se pôte, este totusi deciusu a face ca principiile de dreptate, reconoscute de tota Europa ca necesari, în Turcia să se realizeze și garanteze în fapta. —

Din *Petropole* de lună trecută: Cavințele rostite de Imperatulul în Moscua producudu entusiasmulu în toate părțile Imperiului, toate clasele respundu în unanimitate, că sunt gata, la provocarea Monarhului a sacrifică viața și avere pentru orărea și interesele Rusiei!

Armat'a activă pentru Oriente se va forma din patru corpuri și ast'a sub comanda Mare-principelui *Nicolae*, adeca a fratelui Imperatoriului *Alessandru*. Statulu majoru dejă este compus pentru această armată.

Din *Constantinopole* în fine totu sub datulu de ieri se anoncia, cumca Turcia nu va loă parte la conferențele poteriloru, de cătu numai pe langa o programa precisă, statorinda din capolu loculu. —

(Dar Muscalulu, dupa cum arăta manifestatiunea din Moscua a Imperatoriului *Alessandru*, nici nu dorește, șeu nici nu admite participarea Turciei la conferențe!

Din *Londra* sub datulu de ieri 14. nov: cumca afara de Turcia și Germania toate celelalte poteru mari si-au dechiaratu aderinții la program'a de pacificare a Angliei, Rusiului — fara nici o observațiune; Austro-Ungaria cu reserva, adeca restringendu dreptulu reprezentantiloru sei din conferența, ca conclusele conferenței să le primăseca numai ad referendum.

Despre Germania — nu este indoieșă că va primi conferența; er Turcului guvernulu anglu amenința cu revocarea ambasadorului șeu în casu de tar veni să faca dificultati. —

Din *Londra* totu de ieri: pretius'a ocupare ca de garantă a Bulgariei prin armat'a rusa, este unu pretextu, carele în fapta ascunde incorporarea Bulgariei la Russia; dar Anglia pe bazea tratatulu de Paris, are dreptulu de a se opune la orice invasiune.

Astea esplica diferența de cugetare intr' un'a și alt'a parte.

Totu din *Londra* „Times“ vine a dechiară, că chiar la unu casu candu conferența n'ar duce la pace, și candu în loculu Serbiei Russia ar procede la rebelu în contra Turcului, Anglia atătu de pucinu ar fi chiamata a se opune, cătu de pucinu s'a sentitu chiamata d'a se amestecă în lupta candu Serbia și Montenegro au dechiaratu Turcului rebelu.

(Va să dica, tunetulu din Moscua a începutu a limpedi atmosfera și în negurós'a Anglia. Va să dica domni nostri magiari în locu d'a gasi aliatu în Anglia, au să se convinga din acea parte și mai bine, cumca sunt totalmente izolati cu simpathele și fanfaronadele loru turcesci!)

Din *Viena* sub datulu de ieri și astadi, cumca serioșitatea momentulu face pre barbatii de statu totu mai ingrigiti și acesti dejă respica prefacia, că — nu pôte fi întra interesulu Monarhiei unu rebelu contra Muscalulu, ba că propriamente deca a ajunge lucrulu la rebelu, loculu armatei austriace este alături cu cea rusiasca! —

(La hotulu acestora, foile magiare atitia și se atitia din respoteru la rebelu contra Rusiloru, în alianța cu Turcii și cu Anglii. Societate demna de domni nostri!)

Totu din *Viena*, totu sub datulu de ieri se anoncia, cumca compunerea turburărilor orientale pre cale diplomateca, este fora tota speranța.

Er pro superabundanti o alta depesă face descoperirea, cumca Francia propriamente este îngagiata pentru planurile Rusiei, cari planuri ar merge foarte departe și ar

tinde a essecută o de totu schimbata împartire și formare de staturi în Oriente!

(Tocmai neluci'a, de carea atătu de infricoziatu patimescu domni austro-magiari ai nostri!)

—
Viena, în 15. nov. n. 1876.

Onorabile Redactiune a Albinei! În acestu minutu, sunt 3 ore dup' amediadi, primescu nrulu de astali alu Gazetei [Univ-de Augsburg, nrulu 319, unde în fruntea foiei principale aflu unu articlu memorabile intitulatu „*Tenut'a Romaniei sub decursulu rebelulu*“. Ciprișulu acestui articlu, printre multe foarte drepte și foarte adeverate, are și unele, dupa a mea convicțiune și dupa chiar consciința publică, de totu refacite, sclintite șeu scornite, cari totusi potu să fie credite în toate părțile și trebuie să arunce cea mai neagra umbra asupra politiei Romaniei, — cu atătu mai multu, căci tota lumea bine observatoriă șcie, cumca acea foia germană stă în atingere deșă cu Dumnitoriulu *Carolu* și cu multi amici intimi ai sei din Germania. De aceea eu, pre cătu am informațiune și consciința pozitivă despre acele neșacități, unu minutu nu potu lasă să trêca, for' a protestă și resp. corege.

Articulu diu fruntea *Augsburgerinei* procede din tesa, că toti barbatii de statu ai Romaniei, ori de care partita să se țiena ei, sunt esiti diu scôl'a bisautina, a cărei maiestria se cuprinde în principiulu, „*d'a totu manevră, lasă și intrigă, acusi radimandu-se pe acest'a, acusi pe aceea potere mare, și pururia straduindu-se a ajunge prin violența caace nu este în stare a ajunge prin propri'a potere.*“

Cumca fanariotismulu, ce a domniut apărôpe două secle în țierele romane de la Danare, și a disparatu fora a lasă urme dupa sine, este unu lucru naturalu; însa pare-mi-se, că și mai evidentmente naturale lucru este, că într'o cauza, facia de aparatiuni ca cele ce le vedemu de apărôpe două ani în Oriente, unde-precum pre bine si adeverat caracterizeșă articulu diu cestiune, chiar poterile mari nici pana astadi nu si-au marcatu și pronunțiatu pre facia pusetiunea, — Romania pe langa unu picuti de minte sanetosa abia potē face alt'a, de cătu a se acomadă momentulu ei, cea-ce dora pre pucinu a facutu, necum se fie meritatu ea a fi tacsata de fanariota și să-i se impute că mereu si-a întorsu manteu'a dupa ventu.

Ne-adeveratu însa și absolutu falsu este, că *Brateanulu* și cu *Statescu* ar fi colindatu la Sibiu, ca să cascige gagiulu Imperatorului *Francișu Josifu*, cumca la casu de lipsa ostirile austro-magiare voru apără neutralitatea Romaniei, — firesce contra Muscalulu, chiar și cu arm'a,! — Nici vorba nu s'a facutu asupra acestei materii în Sibiu, nici nu potea să se faca, de ora-ce, precum se șcie, *Mia. c. Andrassy* nici n'a fostu langa Monarhu în Sibiu, Cu atătu mai pucinu s'au continuatu dupa acea întelnire de curtoasia, șesi cari lungi desbateri asupra acestei tem.

Foi'a *Dvostre*, „*Albina*“ a datu în nainte de două luni cea mai adeverata splicare și apretuire vedutei de la Sibiu, și deca Ministrii romani acolo, afara de actulu de curtoasia au mai atinsu și vr'anu cuventu politicu, apoi acelu n'a fost de cătu asecurarea că *Romania*, și a nume dlu *Brateanu*, și cu partit'a sa-asiă numita „*rosia*“, n'ar avutunici o data și n'are nici acuma program'a, nici interesulu, d'a agită pre Romanii din Transilvania în contra Austro-Ungariei, ei că — acesti sunt totusi agitati, apoi, sunt prin tractarea loru rea de cătra legelatiune și administratiune, și — ast'a este ce nelinșcesce pre ori-cari barbatu de statu din Romania și li face foarte a nevoaia relațiunile mai intime, mai amicali cu acestu imperiu veciu.

Despre toate acestea poterile mari, și anume cele trei ce s'au aretatu cătu atătu

interesate ce Romania, adica *Francia, Prussia-Germania* si *Russia* au fost informate pe deplin cu tota sinceritatea, si pasulu dlui *Brateanu* din Sibiu tocmai prin leialitatea si sinceritatea sa a facutu necesariu pre celu din Livadia, despre carele asemene-s'a datu cea mai completa informatiune atatu la Parisu, catu si la Berlinu, si asi'a nemie'a sub soie nu pote se fie mai pucinu nimeritu, decatu afirmarea Augsburginei, cumca pelegrinegiulu la Livadia ar fi „displacutu in Viena, Berlinu, si chiar in Francia,” caci din contra, acelu pasu pretotindeni a fost incuviintiatu.

Deca pote se fie vorb'a de vr'o displacere in care-va parte, apoi aceea a fost si este in Londra si Budapesta, precum pre tota diu'a ni manifesta organele guvernamentali de aci, carou din capulu loculu si pona astadi li-ar fi venitu la socotela, ca Romania se se dechiare pre facia in contra miscarii slave si pentru statulu quo turcescu si se-si fie mobilisatu armat'a espresamente pentru aperarea acestui „status quo,” ce este o barbaria si — propriamente de multu nu mai esiste, de catu in form'a unui completu caote!

Ori-ce se dica, si ori cum se cugete inamicii Romanilor seu cei reu informati despre situatiunea si interesulu lor, atat'a totu nu voru pote se nege, cumca *guverniele romane, in trecutu si in presente intre tote imprejurarile au intonatu dreptulu garantatu de Europa prin tractate*; firese ca — in periclu mai mare imminente lau intonatu mai tare; si — firese ca pentru unu casu, decatu acelu dreptu s'ar violat de catra aceia cari lau statoritu si cari s'au ingagiatu alu operat' chiar cu arm'a, guverniele romane si-au revindecatu mana libera pentru asecurarea intereselor vitali ale natiunei romane. Acesta politica insa nu este bisantinismu, nici tergiversare, ci este inspiratiunea cea mai logica si morale, de carea-pote si trebuie se fie condusu unu poporu.—

Bursele nostre, betele de ele,

resp. cursurile efectelor nostre in pia-tia lor, abia catu-va se reculesera in urm'a primirei armistetiului, si abia vr'o 7—8 zile incepura a se senti mai prospere, candu eca toastulu lui *Disraeli* si respunsulu la acela din *Mosca*, er le aruncara in friguri si spasme!

Astfelu:

Actiunile cred. austr. de la 148 caduira la 141.

Actiunile cred. ung. dela 113 la 106.

Actiunile bancei nation. de Viena, dela 835 la 830.

Actiunile primei casse de pastrare din Budapesta remasera constante la 2240.

Losule bancei austr. de creditu, caduira er la 155.

Rent'a 5% austriaca in argintu, caduira la 65.

Rent'a dto in hartia caduira la 60.

Obligatiunile rurali remasera cele ungarice astadi 75; cele transilvanice 74; ale Bucovinei 83; ale Croatiei si Slavoniei 84.

Agiulu argintulu ce varia intre 5 si 7 la sutu; astadi este 9 1/2.

Galbenii ce varia intre 5'86 pon' la 6; astadi stau 6'05.

Napoleonarii ce variaiu intre 9'25 si 9'95; astadi stau la 10'02. —

Publicatiuni tacsadili.

Pentru statiunea invetiatorasca romana 1. gr. or. din Comuna *Birda*, protopresv. *Jebelului*, Cottulu *Timisiuse* escrie concursu pana la finea lui novembre st. v. Emolumentele sunt: in bani 200 fl;

2 jugere de livada; caratulu a 4 orgie de lemne, fara invetiatoriulu se si le cumpere; 8 fl. pentru Conferintia si cortelu liberu cu 1/2 jug. gradine. —

2. Pentru statiunea invetiatorasca la scol'a confes. gr. or. din *Rom. Stamora*, din acelasu protopopiatu si Comitatul, cu terminu pana la finea lui novembre 1876 st. v. emolumentele: in bani 160 fl. 90 cr; 25 meti de grau, 26 meti de cucurudiu, 9 stengini de lemne din cari se va incaldi si scola, 4 jugere de pamentu aratoriu, din care emolumente insa una tertialitate se da invetiatoriului emeritu, pana la mortea aceluia, er invetiatoriului nou alesu i se mai adacu 12 fl. pentru scripturistica si cortelu liberu cu 1/2 juger de gradina.

Recurentii suntu avisati a-si tramite petitiunile proviedute cu documintele necesari pona la terminulu de mai susu catra subsemnatulu protopresviteru in *Zsebel*.

Jebelul in 28 october 1876.

In contielegere cu Comitetele parochiali concerninti: *Aless. Ioanovicu* mp. protopresv. tractuale. 1—3

Pentru statiunea invetiatoriu *Simeonu Gombosiu* din 16/28 october a. c. dela postulu invetiatorescu, devenindu acestu postu vacante in Comuna *Pobda*, se deschide concursu pentru implinirea aceluia, cu terminu pona la 14 novembre a. c. st. v.

Beneficiile sunt: 1) in bani 120 fl; 2) pentru o magia de clisa 40 fl; 3) pentru 1/2 magia sare 3 fl; 4) luminari 10 lb. a 48 cr. = 4 fl 86 cr; 5) grau 60 meti; 6) lemne 2 stange; 7) paie ori lemne pentru scola 6 stangeni; 8) pamentu 4 jugere de semenatu; 9) cortelu liberu cu 2 localitati comode si gradina de legumi. Din aceste are inse se dea una tertialitate invetiatoriului *Const. Brentelu* in tipa de pensiuone, afara insa de cortelu si luminari.

Doritorii de a ocupat' acestu postu au a tramite recursele lor bine instruite si adresate comitetulu parochiale, catra dlu inspectore cercuale *Dr. Pav. Vasiciu* in *Timisióra*.

Se mai cere ca competintii se-se presente in un'a din d' minece ori serbatori la faci'a loculu pentru de a-si aretat' desteritatea in cantari.

Pobda, in 21 oct. 1876.

Comitetulu parochiale,

cu scirea si invoirea mea.

Dr. Vasiciu insp. cerc. de scóle.

2—3

Depunerii de capitale pentru fructificare

se primescu la institutulu subsemnatu, a) prelunga anuciarea radicarii in sensulu statutelor, cu 6 interese;

b) sub conditiune de a se anuciá institutulu radicarea la trei luni nainte, cu 6 1/2 % interese;

c) sub conditiune de a se anuciá institutulu radicarea la siesse luni inainte, cu 7% interese.

Cu privire la conditiunile b) si c) deponentulu are a se dechiara in diu'a depunerii, caci altu-cum inlocarea se va privi ca urmata sub conditiunea a).

Interesele inceptu cu diu'a ce urmeza diu'a depunerii, si inceta cu diu'a premergatoru dilei, in care se radica depunerea, cu acelu adausu inse. ca numai dupa acele capitale se dau interese, cri stau depuse la institutu celu pucinu 15 zile.

La dointi'a deponentelului se potu stabili in diu'a depunerii capitalulu si conditiuni specialii de esolvire, cari se insamna

apoi in libelu si in cartea depunerilor institutulu. In atare casu restituirea depunerii urmeza dupa aceste modalitati specialii.

Depunerile tramise prin posta pota langa comunicarea adresei deponentelului se rezolva totu de-a un'a in diu'a primirei.

Asemenea se potu efectui prin postu anuciari si radicari de capitale.

„Albina”

Institutu de creditu si de economii in Sibiu.

3—4

Pentru statiunea invetiatorasca rom. gr. or. din *Pocola*, cu terminu pana la 8 nov. a. st. v.

Emolumentele sunt: 80. fl. v. a. in bani 10. cubule de bucate-amestecate; 4 Orgie pamentu Cantoralu de doue cub semanatu, cuartiru cu gradina.

Recurintii suntu avisati a-si tramite petitiunile lor proviedute cu documintele necesari, pana-la diu'a alegerii catra subscrisu inspectore cercualu la *Beiusiu*.

Beiusiu in 24 oct. v. 1876.

Vasiliu Pappu mp. protop. insp. de scóle, in contielegere cu Comitetele concerninte.

Pentru parochia vacante din comuna *Slagna*, din protopresviteratulu *Caransebiului*, se publica cu terminu de 6 zile si doritorii de a ocupat' aceta parochia, 50 case si 414 suflete se insciintiaza, cum dotatiunea se cuprinde din pamentu de jugere, cartiru libere; au gradina pentru legumi si din stol'a si birulu indatinatu.

Petitiunile vinu a se presentat' la oficiulu protopr. esvitaleru gr. or. in *Caransebiu*, instruate conformu statutulu org.

Slagna, in 17/29 oct. 1876.

Comitetulu parochialu,

in contielegere cu preacon.

protopresviteru tractuale.

Se deschide pre a dou'a parochia devenit' vacant'a in comuna *Mehadica*, in protopresbiteratulu *Mehadieii*, Comitatulu *Serbinului*, cu terminu de siese septemani de a se I. publicare.

Emolumentele sunt: O sesiune de jugere de pamentu, 120 fl. v. a. cu contractu pentru stola si biru, afara de nu se potu si alte functiuni cerimoniale care nu se potu pune in contractu.

Doritorii de a ocupat' aceta parochia a-si trimitte recursele instruate in sensu statutulu org. si conformu ordinatiunile consistoriali, adresate comitetulu parochialu in *Mehadica*, la administratoru protopresbiteralu in *Mehadia*, pana la tipulu perfiptu, caci recursele ce se voru tramite dupa espirarea concursulu nu voru lua in consideratiune.

Din siedinti'a comitetulu parochialu tinuta in 14 sept. 1876.

In contielegere cu comitetulu *Ioan Stefanovici*, mp., administ. protopresviteru.

3—3

Citatiune edictala.

Petria nascuta *Sdeanu*, din *Zorici*, carea aprópe de 3 ani au pribegit parasindu pre barbatulu ei *Constantin Ionu*, fara cauza, prin aceta se citeza terminu de 1 anu si una diu, a se presentat' naintea forulu protopresbiterale din *Caransebiu*, caci la din contra si in absenti'a ei, se va aduce sentintia in procesu intentatu de sociulu ei pentru despartitu totale.

Caransebes, in 23 oct. 1876.

Nicolau Andreovicu, mp.,

protopresv. presedintele

scaunului.

2—3